

Enn Dag an der Natur

Abrëll bis
August
2009

Unter der Schirmherrschaft der Umwelt-, Innen-, Agrar- und Familienministerien

**Eine gemeinsame Aktion
des Haus vun der Natur
und seiner Mitgliedsvereine:**

- Lëtzebuurger Natur-
a Vulleschutzliga
und ihre Sektionen
- Fondation Hëllef fir d'Natur
- NATURA
- AAT – Garten- und Teichfreunde
- SNL – Société des Naturalistes
Luxembourgeois
- Lëtzebuurger Naturfoto-Frënn
- Verenegung fir biologesche
Landbau Lëtzebuerg

in Zusammenarbeit mit:

- Ligue CTF – Gaart an Heem
- Lëtzebuurger Privatbësch
- Amiperas

TELECRAN

Bäiluecht vum Télécran 14/2009

regulus 3/2009

GAART AN HEEM CTF

elan

 **Heckefräschen**

DE
LËTZEBUERGER
BËSCH

Foto © Naturpark Our – Raymond Clement

Enn Dag an der Natur PROGRAMM

Abriill bis
August
2009

APRIL

1 „Industriekultur am Kiischpelt“: Alles rund um die alte Wassermühle

**jeden Tag (auf Anfrage),
zwischen 10.00 und 18.00 Uhr**

Besichtigung auf Anfrage. Entdecken Sie die restaurierte Wassermühle, ihre Geschichte, ihre Produkte sowie ein erlebnisreiches Rahmenprogramm: alles zum Thema Mühle und Mahlen. Nicht zu versäumen: **Jedes Jahr am 2. Sonntag im August findet das Mühlenfest in der Rackésmillen statt!**

Treffpunkt: Rackésmillen, Enscherange

Organisator: Tourist Center „A Robbesscheier“

Info: Tel: 92 17 45 - 1, Fax: 92 93 47,
www.touristcenter.lu, email: info@robbesscheier.lu

2 Kanner planzen April, morgens

Schulklassen, aber auch andere Gruppen, Familien etc. können junge Bäume pflanzen, vor allem auch Berg-Ahorn (Aaschtert), Baum des Jahres 2009. Weitere Informationen und mögliche Termine erfragen Sie bitte bei Ed Buchette.

Treffpunkt: Bambësch

Organisator: Administration des Eaux et Forêts, Triage Luxembourg-Bamboesch

Info: Ed Buchette, Tel: 47 96 26 65,
email: Ed.Buchette@ef.etat.lu

3 Erstellung eines Bewirtschaftungs- dokumentes für den Wald

Donnerstag, 2. April, um 19.30 Uhr

Vortrag zum Thema Bewirtschaftungsdokument: Ziele, Inhalte und Methodik

Treffpunkt: 23, an der Gaass, Eschdorf

Organisator: Lëtzebuerger Privatbësch

Info und Anmeldung: Michel Krischel,
Tel: 89 95 65 - 1

Öffentlicher Transport: Bus 535, Eschdorf Mairie

4 Naturerlebnis-Weekend am Ellergonn

**Samstag, 4. und Sonntag, 5. April,
jeweils ab 10.00 Uhr**

Der 4. April ist ein Tag für Kinder: anhand von vielen Spielen, Aktivitäten und Bastelateliers mit Naturmaterialien können sie die Natur entdecken.

Am 5. April werden den Besuchern geführte Besichtigungen der Ausstellungen im centre d'accueil Ellergonn geboten sowie geführte Rundgänge über die Pfade: Natura 2000, Sentiers

Rouges und Norbert Theis. Ein detailliertes Programm finden Sie unter www.emwelt.lu

Treffpunkt: Centre d'accueil Ellergonn, Esch-sur-Alzette

Organisator: Ministère de l'Environnement, Administration des Eaux et Forêts

Info und Anmeldung: Centre d'accueil Ellergonn,
Tel: 26 54 421, email: Ellergonn@ef.etat.lu

Öffentlicher Transport: Bus TICE 12 Esch - Hiehl / Ellergonn, Details: www.tice.lu



5 Ostereier suchen

**Samstag, 11. April,
von 15.00 bis 18.00 Uhr**

504 Ostereier werden in der Gartenanlage versteckt. Für Kinder unter 12 Jahren.

Treffpunkt: Beschendall, rue des Mines, Oberkorn

Organisator: CTF Oberkorn

Info und Anmeldung: Diderich, Tel: 58 58 19,
email: didhamet@pt.lu

Öffentlicher Transport: CFL Gare Oberkorn

6 Mir gin op d'Grouf Kupfergrube Stolzenburg

Vorsaison: 12., 13., 19. und 26. April;
1., 2., 3., 10., 17., 21., 24. und 31. Mai; 1., 7., 14.,
21., 23. und 28. Juni; 5. Juli: jeweils um 14.00 Uhr
Führungen auf L/FR oder NL/D.

Hauptsaison: 12. Juli - 30. August: täglich Führungen
auf NL/D um 14.00 Uhr, 26. Juli - 2. August: zusätzlich
ein 2. Rundgang um 20.00 Uhr auf NL/D.

Geführte Besichtigung des Museums, des geologischen Lehrpfads und der unterirdischen Galerien der Kupfergrube.

Dauer: ca. 2-3 Stunden. Helme, Regencap und Stiefel werden gratis an die Teilnehmer verteilt.

Erwachsene: 5 Euro, **Kinder 6-13 Jahre:** 2 Euro

Treffpunkt: Kupfergrubenmuseum, 5A, rue Principale, Stolzenburg

Organisator: SI Stolzenburg,
Guides des Ardennes asbl

Info: Tel: 84 93 25 27, www.stolzenbourg.lu
email: guides.ardennes@vo.lu

7 Kalmthout (B)

Sonntag, 19. April, um 7.00 Uhr

Der Tagesausflug mit dem Bus zu dem grandiosen Pflanzenmarkt in der Nähe von Antwerpen ist bei den AAT praktisch schon Tradition. Viele namhafte Züchter und ausschließlich Gärtner bieten ein

Angebot und eine Vielfalt an Pflanzen an, die kaum Wünsche offen lässt. Unter dem Motto: „Bringt Geld und Körbe mit“ wollen wir die Freude am Entdecken teilen. Preis: 45 Euro.

Treffpunkt: P&R Kockelscheuer

Organisator: AAT-Garten- und Teichfreunde Luxemburgs

Info: Jeannine Sponville, Tel: 23 66 86 44

Anmeldung unbedingt erforderlich bis zum 05.04.2009: Bitte überweisen Sie 45 Euro auf das Konto CCPL IBAN LU67 1111 0835 6952 0000.

8 Naturreservat Schlammwiss: Was singt denn da? Vogelstimmen

Samstag, 25. April, um 9.00 Uhr

Vogelgesang und -stimmen erkennen beim Durchwandern des Reservats „Schlammwiss“ der Fondation Hëllef fir d'Natur im Syrtal. Mit Vogelberingung. Bitte denken Sie an Stiefel und angemessene Kleidung sowie wenn möglich ein Fernglas. Hunde müssen zuhause bleiben.

Treffpunkt: Parkplatz beim Fußballfeld in Uebersyren

Organisator: LNVL - Ieweschte Syrdall, Beringungsstation Uebersyren, Fondation Hëllef fir d'Natur, Biologische Station SIAS

Info und Anmeldung: Jim Schmitz, Tel: 621 29 36 95,
email: j.p.schmitz@luxnatur.lu

Öffentlicher Transport: Bahnhof Munsbach



9 „Ourdaller Maart“: Erlebnismarkt und Ambiente in Heinerscheid

**jeweils Samstag, 25. April, 30. Mai, 27. Juni,
25. Juli, 29. August, von 10.00 bis 16.00 Uhr**

Auf dem Ourtaler Markt in Heinerscheid stellen Landwirte, Handwerker und Hobbyproduzenten aus dem Naturpark Our und Obersauer im Cornelyshaff in Heinerscheid ihre Qualitätsprodukte vor. Außerdem findet der Besucher zudem ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm: Animation, geführte Besichtigung der Hausbrauerei mit Bierverkostung, Essens- und Getränkestände sowie gastronomische Menüs im hauseigenen Restaurant

Treffpunkt: Cornelyshaff, Heinerscheid

Organisator: Tourist Center „A Robbesscheier“

Info: Tel: 92 17 45 - 1, Fax: 92 93 47,
www.touristcenter.lu, email: info@robbesscheier.lu

10 2. Dahlientag

Samstag, 25. April, um 10.00 Uhr

Informationen zu den Dahlien. Jedem Kunden wird eine Dahlie geschenkt. Spende zu Gunsten des Télévie.

Treffpunkt: Parking Smatch, rue de Wilwerdange

Organisator: CTF Troisvierges

Info: Sanny Miessen, Tel: 99 89 35

Öffentlicher Transport: ab Bahnhof Troisvierges 15min. Fußweg oder Bus

11 Fréijoersblummemaart

Sonntag, 26. April, von 10.00 bis 18.00 Uhr

Großer Markt mit verschiedenen Ständen.

Treffpunkt: in und bei der Sporthalle Leudelange

Organisator: CTF Amis de la Fleur Leudelange

Info: Nicole Halsdorf-Schulté, Tel: 37 84 81

12 Skulpturewee zu Lëtz

Sonntag, 26. April, um 10.00 Uhr

Geführte Besichtigung des Skulpturenweges in Lultzhausen mit Paul Ripinger. Auf einem Rundweg von 4 km bearbeiteten sechs internationale Bildhauer im Sommer 1999 ihre Steine vor Ort und passten diese so optimal an die Landschaft um den Stausee an.

Treffpunkt: Lultzhausen, Parking an der N27 bei der Brücke

Organisator:

Naturpark
Öewersauer, Syndicat
d'Initiative de
la commune de
Neunhausen

**Info und
Anmeldung:**

Naturpark
Öewersauer, Tel: 89
93 31-1

**Anmeldung bis zum
24. April.**



© M. Oewersauer

13 Laf fir d'Natur

Sonntag, 26. April, Start um 10.30 Uhr, resp. 9.45 Uhr (Kids-Laf) und 9.50 Uhr (Walking)

Dieser Waldlauf ohne Stoppuhr geht über eine Distanz von 5 oder 10 km und ist offen für alle. Für die Kleinen startet ein Kids-Laf um 9.45 Uhr. Auch Walking ist möglich (5 km), hier wird um 09.50 Uhr gestartet. Als besonderes Andenken an diesen Tag können die Teilnehmer ein Öko-T-Shirt erwerben. Teilnehmer und Zuschauer werden gebeten, den großen Parkplatz der Eislaufhalle zum Parken ihrer Autos zu benutzen. Bei Bedarf stehen die Umkleidekabinen des C.K. Sportcenters zur Verfügung.

Treffpunkt: Haus vun der Natur in Kockelscheuer (Annexe)

Organisator: Haus vun der Natur

Info: Sonnie Nickels Tel: 29 04 04 – 310 oder
Georgette Limpach Tel: 29 04 04 – 301,
email: secretariat.commun@luxnatur.lu,
www.haus-natur.lu

Anmeldung: Voranmeldung: 8 € auf das Konto der Fondation Hëllef fir d'Natur CCPL LU 89 1111 0789 9941 0000, Stichwort: „Naturlaf“. Anmeldung vor Ort: 12 €. Kids-Laf: Anmeldung kostenlos. Die Einnahmen dieser Aktion sind zugunsten der Kampagne „Nationaler Tag des Baumes“ der Fondation Hëllef fir d'Natur, somit kann jeder durch seine Teilnahme einen Beitrag leisten zur

Pflanzung von Bäumen und Hecken und zur Bewahrung der Biodiversität in Luxemburg.

Öffentlicher Transport: RGTR-Bus 200
Luxembourg-Bettembourg, Haltestelle:
Kockelscheuer-Kräizhaff



© Lucretia Imeldiwin

14 Wat huet d'Natur sech z'eréckgeholl?
Die Natur des Dumontshaff**Sonntag, 26. April, um 14.30 Uhr**

Besichtigung des Renaturierungsprojektes Dumontshaff-Lameschmillen. Stiefel und Fernglas nicht vergessen.

Treffpunkt: Dumontshaff, zwischen Schifflingen und Foetz

Organisator: Schëfflenger Umweltwoch 2009, LNVL-Sektioun Schiffflange

Info: Romain Speicher, Tel: 26 53 47 333

Öffentlicher Transport: Bahnhof Schifflingen rund 1km entfernt

MAI

15 Vullestëmmen

Samstag, 2. Mai, um 8.00 Uhr

Geführter Spaziergang zum Thema „Vogelstimmen“ mit Marc Schweitzer.

Treffpunkt: Bollendorf - Pont, Parking bei der Kirche

Organisator: SIT Berdorf, 7, An der Laach, L-6550 Berdorf

Info: SIT Berdorf, Tel: 621 24 55 71,
email: berdorf.tourisme@pt.lu

16 Alles fir de Gaart um
Élwenter Krautmaart**Samstag, 2. Mai, von 9.00 bis 15.00 Uhr**

Tag der offenen Tür mit Verkauf von Sämereien, Gemüse- und Blumenpflanzen, Dahlien, Orchideen, Kräutern, Ziersträuchern, Bäumen usw. Grill, Salate, Waffeln, Kaffeestube.

Treffpunkt: Centre Culturel, rue de Binsfeld, Troisvierges

Organisator: CTF Troisvierges

Info: Sanny Miessen, Tel: 99 89 35

Öffentlicher Transport: ab Bahnhof Troisvierges 10min Fußweg oder Bus

17 Blumen- an
Hobbymaart mat Floutreff**Sonntag, 3. Mai, um 10.00 Uhr**

© S. Krautbauch

Den ganzen Tag Beratung und Verkauf von Blumen und Pflanzen in Zusammenarbeit mit den Gärtnern aus der Umgebung. Hobby- und Flohmarkt. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.

Treffpunkt: Dorfplatz in Kautenbach

Organisator: Syndicat d'Initiative & Feuerwehr AKM Kautenbach

Info: Monique Buchholtz, Tel: 26 95 00 92 oder 621 23 13 84, Fax: 26 95 39 69, email: fermon@pt.lu

Anmeldung: Buchholtz, Tel: 26 95 00 92 oder 621 23 13 84, email: fermon@pt.lu, Kaiser, Tel: 95 70 53 oder 691 95 70 53, email: rkaiser@pt.lu

Öffentlicher Transport: Kautenbach ist bequem mit dem Zug zu erreichen und das im Studentakt.

18 Fréijoersmaart zu
Manternach am
Naturschutzzentrum „A Wiewesch“**Sonntag, 3. Mai, um 11.00 Uhr**

Markt mit regionalen Produkten, Handwerkern, Atelier für Kinder und Informationsmaterial über die Natur.

Treffpunkt: Manternach, Naturschutzzentrum „A Wiewesch“

Organisator: Administration des Eaux et Forêts, Naturschutzzentrum „A Wiewesch“, Gemeinde Manternach und die lokalen Vereine

Info: Naturschutzzentrum „A Wiewesch“, Tel: 26 71 67 1, email: awiewesch@ef.etat.lu

Öffentlicher Transport: Bahnhof Manternach, Bahnlinie Luxembourg-Trier

19 Pflanzen- an
Blumenmaart**Donnerstag, 7. bis Samstag, 9. Mai, von 9.00 bis 18.00 Uhr**

Samen, Pflanzen und Blumen

Treffpunkt: Munsbach, Schule, beim Bahnhof

Organisator: CTF Gaard an Heem Schetter

Info und Anmeldung: Annette Schumacher, email: sanna@pt.lu

Öffentlicher Transport: direkt neben dem Bahnhof Munsbach und einer Bus-Haltestelle

20 Rundtisch-Gespräch
mit dem Thema
„Wat bléiht dann nach do?“**Freitag, 8. Mai, um 20.00 Uhr**

Vertreter aus der Region diskutieren verschiedene Initiativen im Sinne einer Verbesserung der Bienenweide.

Treffpunkt: Clervaux, Kulturzentrum im Schloss

Organisator: De Cliärrwer Beieverein 1884

Info und Anmeldung: Nico Hamen, 10, op der Lei, Drauffelt, email: hamennic@pt.lu, Tel: 92 90 81 (nach 20.00 Uhr)

Öffentlicher Transport: Bahnhof Clervaux

21 Gaardenfestival 2009

Freitag, 8. bis Sonntag, 10. Mai, ganztags

Tag der offenen Tür in den luxemburgischen Gärtnerbetrieben.

Treffpunkt: Bitte telefonisch erfragen.

Organisator: Fédération Horticole Luxembourgeoise

Info: Josiane Walentiny, Tel: 81 38 76 31 oder 691 47 38 12, email: fh@lwk.lu

22 Blummemaart
Freitag, 8. Mai von 17.00 bis 20.00 Uhr in Olm, Samstag, 9. Mai von 9.00 bis 13.00 Uhr in Kehlen
 Sommerblumen für Terrasse, Balkon, Garten usw. Essen und Getränke.
Treffpunkt: 8. Mai: Olm, 9. Mai: Kehlen
Organisator: CTF Gaart an Heem Kielen/ Ollem
Info: Joël Adam, Tel: 621 768 452

23 Trèppeltour mat Grillen
Samstag, 9. Mai, um 9.00 Uhr
 Spaziergang durch den „Einer Wengert“
Treffpunkt: Ehnen, Musel-Parking
Organisator: LNLV Sektioun Wormer
Info und Anmeldung: Dieter Neises, Tel: 76 05 64
Öffentlicher Transport: Bushaltestelle in 30m Entfernung

24 Grenzmaarkenwanderung
Samstag, 9. Mai, 14.00 bis 17.00 Uhr

Auf dieser Wanderung mit Jos Goergen, Spezialist in Sachen Grenzmarken, erfahren Sie viel Interessantes und Wissenswertes über die alten Zeitzeugen von 1843. Und wer später bei der Restauration einer Solchen dabei sein will, kann sich dann auch gleich anmelden. 6-8km. Festes Schuhwerk erforderlich.
Treffpunkt: Basbellain bei der Kirche
Organisator: Naturpark Our, Jos Goergen und Gemeinde Troisvierges
Info: Naturpark Our: Tel: 90 81 88 35, Fax: 90 81 89, email: beatrice.casagrande@naturpark-our.lu, www.naturpark-our.lu. Jos Goergen, Tel: 691 629 350, email: gojo@pt.lu



25 Natur-Rallye fir d'ganz Famill
Sonntag, 10. Mai, Start von 9.00 bis 12.00 Uhr
 Leichte Strecke von 6 km, 7,8 km oder 10,5 km. Ganz mit dem Kinderwagen begehbar. Eventuell Picknick mitnehmen. Für Getränke ist gesorgt.
Treffpunkt: Bettembourg-Kirche
Organisator: LNLV Sektioun Beetebuerg/ Monnerich
Info und Anmeldung: Jos Frosio, Fennange, Tel: 51 65 40, email: jos.frosio@education.lu
 Anmeldung in Gruppen von 3 - 6 Personen, aber auch einzeln möglich
Öffentlicher Transport: 5 Minuten vom CFL-Bahnhof Bettembourg

26 Mam Velo duerch d'Gemeng
Sonntag, 10. Mai, um 9.00 Uhr
 Es stehen eine größere und eine kleinere Tour zur Auswahl.
Treffpunkt: Salle polyvalente, rue de Stadtbredimus, Bous
Organisator: Umweltkommission der Gemeinde Bous
Info: Robert Bour, Tel: 23 69 99 18

27 Besichtigung von Naturschutzgebieten
Sonntag, 10. Mai, um 9.30 Uhr
 Wanderung von Bockholtz nach Munshausen mit Erklärungen zu diversen Naturschutzgebieten und -projekten. Anschließend besteht gegen 12.00 Uhr die Möglichkeit, im Restaurant „Robbesscheier“, gemeinsam zu Mittag zu essen. Danach findet die Generalversammlung der LNLV Sektioun Kanton Clervaux statt.
Treffpunkt: vor der „Robbesscheier“ in Munshausen (Organisation des Transports nach Bockholtz mit Privatautos)
Organisator: LNLV Sektioun Kanton Clervaux und Naturpark Our
Info und Anmeldung zum Mittagessen: Paul Ducombe, Tel: 621 77 48 39

28 Blummemaart
Sonntag, 10. Mai, 10.00 bis 18.00 Uhr
Treffpunkt: Olingen
Organisator: CTF Olingen
Info: Marceline Gaffinet, Tel: 77 02 49

29 Skulpturewee zu Lëtz
Sonntag, 10. Mai, um 10.00 Uhr
 Weitere Informationen siehe Aktivität Nr. 12
Info und Anmeldung: Naturpark Öwersauer, Tel: 89 93 31-1
 Anmeldung bis zum 8. Mai

30 Eichenwald und Vogelstimmen im Aesing zwischen Zolver und Monnerich
Sonntag, 10. Mai, um 10.00 Uhr
 Zwischen Zolver und Monnerich befindet sich ein Natura2000-Schutzgebiet, der Aesing (oder Monnericher-Bësch). Wir wollen die Charakteristiken der Waldgesellschaft des Primel-Eichenbuchenwaldes sowie die hier typische Vogelwelt und ihre Stimmen kennen lernen. Die Führung übernehmen der Förster und die Sektion der LNLV. Bitte geeignetes Schuhwerk oder besser Stiefel nicht vergessen. Die Wanderung von mittlerem Schwierigkeitsgrad findet auf Pfaden statt und ist für Kinderwagen ungeeignet.
Dauer: ca. 1,5 Stunden, Weglänge: ca. 3km
Treffpunkt: zwischen Zolver (Aessen) und WSA / Uerschterhaff – CR 178
Organisator: LNLV Sektioun Suessem und Administration des Eaux et Forêts
Info und Anmeldung: Gilles Biver, Tel: 621 29 37 94, email: col@luxnatur.lu

31 Trèppeltuer ronderëm Wentreng
Sonntag, 10. Mai, um 14.00 Uhr
 Wanderung durch die Weinberge und Wälder rund um Wintringen
Treffpunkt: Parkplatz bei der Kirche, Wintringen
Organisator: LNLV Sektioun Kanton Réimech
Info: Jos Mousel, Tel: 23 69 70 30

32 Jubiläumsveranstaltung 25 Jahre
Sonntag, 10. Mai, um 14.30 Uhr
 Besichtigung des Naturreservates Déieregaard
Treffpunkt: Kreuzung Roedgen/Reckingen/ Ehlingen

Organisator: LNLV Sektionen Leudelange und Reckange
Info: Leudelange: Marianne Thiry, Tel: 29 04 04 307 oder Tel: 37 84 34, Reckange: Tel: 37 03 75

33 Sortie Ornithologique
Samstag, 16. Mai, um 9.30 Uhr
 Ornithologischer Spaziergang mit Emil Mentgen über den „Vogelpfad“, Markierungszeichen B17.
Treffpunkt: Bollendorf-Pont
Organisator: SIT Berdorf, 7, An der Laach, L-6550 Berdorf
Info: SIT Berdorf, Tel: 621 24 55 71, email: berdorf.tourisme@pt.lu

34 Das Naturschutzgebiet „Schëfflenger Brill“
Samstag, 16. Mai, um 14.00 Uhr
 Rund um das Naturschutzgebiet führt ein gut begehbarer Weg mit Infotafeln. Einführung in die Vogelberingung.
Treffpunkt: Parking Moulin de Schifflange, Kreisverkehr Richtung Esch/Alzette, Beschilderung folgen
Organisator: Gemeinde Schifflange, LNLV-Sektion Schifflange
Info: Patric Lorgé, Tel: 29 04 04 309
Öffentlicher Transport: Bahnhof Schifflange rund 500m entfernt

35 Marais de Grendel
Samstag, 16. Mai, um 14.00 Uhr
 Wanderung zum Naturschutzgebiet „Sauerwiss / Marais de Grendel“. Dauer: ca. 2 Stunden. Stiefel sind unbedingt notwendig.
Treffpunkt: Colpach/ Bas Brücke
Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, LNLV Sektioun Mamer
Info und Anmeldung: Claude Schiltz, Tel: 29 04 04 311
 Anmeldung erwünscht



36 Naturwaldreservat „Beetebuerg Bësch“
Samstag, 16. Mai, um 14.30 Uhr
 Rundgang durch das Gebiet mit Erläuterungen zu diesem neuen Naturschutzgebiet sowie zu dessen Lebensraum und zukünftiger Entwicklung.
Treffpunkt: Parking Sidor, Leudelange
Organisator: Gemeinde Bettembourg, Administration des Eaux et Forêts
Info und Anmeldung: Danièle Murat, Tel: 402 201-209

37 Spadséiergank zu Grousbous
Sonntag, 17. Mai, Start von 8.00 bis 14.00 Uhr
 Wanderung von ca. 6,5 oder 14km.
Treffpunkt: im Festsaal der Schule, Grousbous
Organisator: CTF-Sektion Grousbous/Dellen
Info: Tel: 83 86 19, email: ctf.grousbous-dellen@pt.lu
Öffentlicher Transport: Mit der Buslinie 520 Ettelbrück-Oberpallen, Oberpallen-Ettelbrück

38 En Dag an der Natur**Sonntag, 17. Mai,
von 9.00 bis 12.00 Uhr**

Geführte Wanderung mit Paul Felten über den Schifflinger Berg. Thema: Kräuter.

Treffpunkt: Bei der Albert-Wingert-Schule**Organisator:** LNVL Sektouon Schiffflange**Info und Anmeldung:** Berthi Marzinotto,
Tel: 54 64 52, Andrée Thommes, Tel: 54 21 56**Öffentlicher Transport:** der Bus hält in 200m Entfernung von der Schule, „Niddeschgaass“**39 Naturschutzgebiet
„Fiels“ im Syrtal****Sonntag, 17. Mai, um 9.00 Uhr**

Flora und Fauna im Schluchtwald entlang der Syr. Nutzung durch den Menschen.

Treffpunkt: Syrtalbrücke (Eisenbahn) im Wald bei den zwei Parkplätzen**Organisator:** CTF Bergem-Steinbrücken, LNVL Bettembourg-Monnerich**Info und Anmeldung:** Eugène Conrad,
Tel: 51 50 81**Öffentlicher Transport:** Nein, darum bitte Fahrgemeinschaften bilden**40 15. Loufest am Kiischpelt****Sonntag, 17. Mai, 10.00 bis 18.00 Uhr**

Vorführungen, Animation, Wanderungen in den Lohwäldern der Gemeinde Kiischpelt u.v.m.

Treffpunkt: Bahnhof Wilwerwiltz, ab hier Busnavette zum Waldplatz in Lellingen, genannt „Um Pénzeberg“**Organisator:** Gemeinde Kiischpelt, SI Kiischpelt, lokale Vereine, Naturmusée, LTA, Forstverwaltung und Naturpark Our**Info:** Tel: 92 06 63, www.sik.lu**Öffentlicher Transport:** Bahnhof Wilwerwiltz**41 Spadséieren op der Héierchen****Sonntag, 17. Mai, von 13.45 bis 18.00 Uhr**

Geführte Wanderung vom Bahnhof Bascharage zum Bahnhof Schouweiler. Umtrunk beim neuem Chalet der Naturfreunde.

Treffpunkt: Bahnhof Bascharage-Sanem**Organisator:** Umweltkommission der Gemeinde Bascharage**Info:** Laurent Pirrotte, Tel: 500 552-211**Öffentlicher Transport:** Bahnhof Bascharage oder Bus (TICE)**42 Gartenbesuch bei Carine und Pol Wadelet-Tornambe****Sonntag, 17. Mai, von 15.00 bis 18.00 Uhr**

Der Garten besteht aus modernen sowie klassischen Elementen in einer schönen Mischung. Besonders interessant ist die Art und Weise, wie der Weiher am tiefsten Punkt des Geländes angelegt ist.

Treffpunkt: 3, rue Jean Urbany, Sprinkange**Organisator:** AAT-Garten- und Teichfreunde Luxemburgs**Info und Anmeldung:** Lauri Rollinger, Tel: 39 01 71**43 De „Brucherberg“ -
Geschicht a Flora****Sonntag, 17. Mai, um 15.00 Uhr**

Wanderung mit Informationen und Erklärungen.

Treffpunkt: Parking entlang der Straße„um Poteau“ zwischen Kayl und Esch
Organisator: Naturfrënn Käl-Téiteng
Info: Jean Hiltgen, Tel: 26 56 05 30,
email: jean.hiltgen@education.lu**44 Gesundheit im Wald:
Zecken, Fuchsbandwurm,
Riesenbärenklau ... Risiken und
Vorsichtsmaßnahmen****Dienstag, 19. Mai, um 19.30 Uhr**

Ein interessanter Vortrag von Dr. Vic Arendt zu gesundheitlichen Risiken und Vorsichtsmaßnahmen im Wald. Der Vortrag richtet sich an Personen, die den Wald in ihrer Freizeit aufsuchen, wie auch an Personen, die im Wald arbeiten.

Treffpunkt: Centre Prince Henri Walferdange**Organisator:** Lëtzebuurger Privatbësch**Info:** Tel: 89 95 65-1**Anmeldung erforderlich unter Tel:** 89 95 65-1,

email: secretariat@privatbesch.lu

Öffentlicher Transport: Bahnhof Walferdingen**45 Biodiversität in der Stadt:
Luxemburg - Uelzechtall****Mittwoch, 20. Mai, um 16.00 Uhr**

Das Alzettetal in der Stadt Luxemburg hat nicht nur stadthistorisch einiges zu bieten, es stellt auch innerhalb des Stadtgebietes einen einzigartigen Naturraum dar, der sich durch eine sehr hohe Biodiversität und viele Besonderheiten auszeichnet.

Treffpunkt: Grund, Ausgang Aufzug**Organisator:** Fondation Hëllef fir d'Natur, Haus vun der Natur**Info:** Georges Moes, email: gmoes@luxnatur.lu,
Lea Bonblet, Tel: 29 04 04 -313**Öffentlicher Transport:** Stadtgronn-Bréck Linie 23,
Cathédrale Linie 10, 19, 20, Aufzug St. Esprit/Grund**46 Christi-Himmelfahrts-
Exkursion****Donnerstag, 21. Mai,
Abfahrt des Zuges um 9.15 Uhr**

Morgens fahren wir mit dem Schnellzug nach Clervaux, von dort weiter mit dem Bus nach Heinerscheid, von wo aus das Naturgebiet „Deiffeburn“ besucht wird. Nach der Mittagspause auf der Tintesmühle geht es nachmittags weiter zur Kalbornermühle, wo die Flussperlmuschel-Zuchtstation besichtigt wird. Anschließend geht es mit Bus und Zug wieder zurück nach Luxemburg.

Treffpunkt: Bahnhof Luxemburg - Stadt**Organisator:** SNL, Natura**Info:** Frantz Charles Muller, Tel: 35 87 95**Anmeldung:** Haus vun der Natur,
Tel: 29 04 04 1, Fax: 29 05 04,
email: secretariat.commun@luxnatur.lu**Öffentlicher Transport:** Bahnhof Luxemburg**47 „Alles rondrëm d'Schof“:
Schafswoche im Tourist
Center in Munshausen****Samstag, 23. bis Sonntag, 31. Mai,
täglich von 10.00 bis 18.00 Uhr**

Schafschur, Waschen und Färben der Wolle, Webatelier, etc. ...

Treffpunkt: Robbesscheier, Munshausen**Organisator:** Tourist Center „A Robbesscheier“**Info:** Tel: 92 17 45 - 1, Fax: 92 93 47,

www.touristcenter.lu, email: info@robbesscheier.lu

**48 Rundwanderweg
Remich-Erpeldange-Remich:
Kulturlandschaft und Geologie****Samstag, 23. Mai, um 14.00 Uhr**

Zwei Landschaftstypen werden auf der Wanderung vorgestellt: das Moseltal mit seinen Weinhängen und die Keuperlandschaft oberhalb von Remich in Richtung Erpeldange. Der Weg verläuft entlang zweier stillgelegter Gips-Steinbrüche, bevor es über die alte Strecke des „Jhangeli“ zurück nach Remich geht. Dauer: ca. 4 Stunden, ca 11 km.

Treffpunkt: Place du Marché, Remich**Organisator:** Fondation Hëllef fir d'Natur**Info:** Stephan Müllenborn, Tel: 29 04 04 320

email: st.muellenborn@luxnatur.lu,

**49 Heelplanzen kenneléieren
mam Paul Felten****Samstag, 23. Mai, um 14.30 Uhr****Treffpunkt:** Parking Deisermillen, zwischen Grevenmacher und Machtum**Organisator:** LNVL-Sektion Kanton Gréiwemaacher**Info:** Emil Mentgen, Tel: 75 04 96**50 Wiesen und Weiden
um Weiler-la-Tour****Sonntag, 24. Mai, von 9.30 bis 12.00 Uhr**

Der Spaziergang soll die unterschiedlichen Wiesen und Weiden der Gemeinde Weiler-la-Tour vorstellen. Dabei sollen Aspekte der landwirtschaftlichen Nutzung, der Standortabhängigkeit und der Bedeutung von Wiesen und Weiden für den Erhalt der Biodiversität in Agrarlandschaften dargestellt werden.

Treffpunkt: Parking Kierfech, rue du Cimetière, Weiler-la Tour**Organisator:** Fondation Hëllef fir d'Natur /

Biologische Station SIAS, Gemeinde Weiler-la-Tour

Info: Georges Moes, email: gmoes@luxnatur.lu,
Raymond Aendeker, Tel: 34 94 10 26**Anmeldung:** Georges Moes,
email: g.moes@luxnatur.lu, Haus vun der Natur,
Tel: 29 04 04 1

51 Naschkäschtekontroll mat Beréngung vun de Jongvigel

Sonntag, 24. Mai, um 9.30 Uhr

Nistkästenkontrolle mit Beréngung von Jungvögeln im Wald von Kockelscheuer.

Treffpunkt: beim Haus vun der Natur

Organisator: LNVL Sektouen Stad

Info und Anmeldung: François Muller, Tel: 44 22 04

52 Waldwanderung mit Besuch der pädagogischen Kläranlage

Sonntag, 24. Mai, um 10.00 Uhr

Kleine Wanderung durch die Wälder von Kautenbach mit Besuch und Führung durch die pädagogische Kläranlage, Mittagessen (Grill), nachmittags kleiner Spaziergang in der Umgebung von Kautenbach

Treffpunkt: Bahnhof Kautenbach

Organisator: Syndicat d'Initiative et du Tourisme AKM Kautenbach

Info: Monique Buchholtz, Tel: 26 95 00 92 oder 621 231 384, Fax: 26 95 39 69, email: fermon@pt.lu

Anmeldung: Buchholtz, Tel: 26 95 00 92 oder 621 231 384, email: fermon@pt.lu. Kaiser, Tel: 95 70 53 oder 691 957 053, email: rkaiser@pt.lu

Öffentlicher Transport: Kautenbach ist bequem mit dem Zug zu erreichen und das im Stundentakt

53 Gartenbesuch bei Charles und Marianne Barthel

Sonntag, 24. Mai, um 15.00 Uhr

Naturnaher Garten: großer, gut angelegter Teich mit Insel sowie viele Bäume und Sträucher.

Treffpunkt: Eisenborn, 15. route de Luxembourg

Organisator: AAT-Garten- und Teichfreunde Luxemburgs

Info und Anmeldung: Lauri Rollinger, Tel: 39 01 71

54 Die Orchideen des Naturschutzgebietes Arnescht

Sonntag, 24. Mai, um 15.00 Uhr

Besichtigung der „Arnescht“ unter der fachmännischen Führung von Fernand Lommer. Dauer: ca. 2 Stunden.

Treffpunkt: Niederanven, vor der Apotheke, 77, rue Laach

Organisator: LNVL Sektionen Réiserbann und Hesper-Weiler

Info: Patric Lorgé, Tel: 29 04 04 309

55 Tréppeltour

Samstag, 23. Mai, um 9.00 Uhr

Spaziergang von ca. 7km rund um Ehnen-Wormer-Wormerberg. Anschließend treffen wir uns im Centre Culturel in Wormeldange, wo zusammen gegessen werden kann.

Treffpunkt: Wormeldange, Centre Culturel

Organisator: CTF Wormer-Ohn

Info und Anmeldung: Charel Weber, Tel: 76 02 16, Mill Back, Tel: 76 84 62

56 Der Borstgrasrasen im Gebiet „Op Baerel“ bei Lellingen

Montag, 25. Mai, um 18.00 Uhr

Entlang der „Via Botanica“ wandern wir in das Gebiet „Op Baerel“. Vorgestellt werden der Borstgrasrasen sowie weitere interessante Pflanzengesellschaften dieses für Luxemburg einzigartigen Lebensraumes. Dauer: ca. 2 Stunden, Strecke: ca. 5 km.

Treffpunkt: Lellingen (Wilwerwiltz), alte Schule gegenüber vom Café Lellinger Stuff

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur

Info: Richard Dahlem, Tel: 92 15 09, email: hellefnord@pt.lu

Öffentlicher

Transport:

Entfernung bis zum Bahnhof Wilwerwiltz ca. 1 km



© Richard Dahlem (LNVL)

57 Naturnahe Grünflächenpflege in der Gemeinde Betzdorf: Roodt / Syre

Dienstag, 26. Mai, um 19.15 Uhr

Beim Spaziergang sollen unterschiedliche Beispiele von naturnaher Gestaltung und Unterhalt kommunaler Grünflächen in Roodt / Syre vorgestellt werden. Dabei sollen sowohl die Vorzüge für die biologische Vielfalt und den Schutz der Umwelt aufgezeigt, als auch gestalterische Fragen behandelt werden.

Treffpunkt: Parking beim Bahnhof in Roodt-Syre

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, Gemeinde Betzdorf

Info: Georges Moes, email: g.moes@luxnatur.lu, Raymond Aendeckerk, Tel: 34 94 10 26

Anmeldung: Georges Moes, email: g.moes@luxnatur.lu, Haus vun der Natur, Tel: 29 04 04 1

Öffentlicher Transport: Bahnhof Roodt-Syre



© HFN

58 Gestioum vum Lurenzweiler Gemengebësch

Donnerstag, 28. Mai, um 18.00 Uhr

Wanderung von ca. 1,5 Stunden. Förster Tom Engel erklärt die Bewirtschaftung der Gemeindewälder.

Treffpunkt: Neolithikum, Blaschette, rue de Wormeldange

Organisator: CTF Gaart an Heem, Lorentzweiler

Info: René Bellot, Tel: 33 95 38

Öffentlicher Transport: Bahnhof Lorentzweiler, Linie 102 Blaschette-Eisenborn, Haltestelle: Kräizung

59 Astronomesch Beobachtungen zu Esch/Sauer

Freitag, 29. Mai, von 22.00 bis ca. 1.00 Uhr

Beobachtung des Mondes und des Planeten Saturn mit verschiedenen Teleskopen. Besonderheit: Am späten Abend wird die Beleuchtung in Esch/Sauer abgeschaltet. Dies ermöglicht die ungestörte Beobachtung des Sternenhimmels mit Sternhaufen, Galaxien und Nebeln. Bei ungeeignetem Wetter findet eine Ersatzveranstaltung statt.

Treffpunkt: Esch/Sauer, Parking bei der Lochkapelle (Chapelle Ste-Croix) in Richtung Eschdorf

Organisator: Naturpark Öewersauer, Astronomes Amateurs du Luxembourg

Info: Naturpark Öewersauer, Tel: 89 93 31 - 1
Keine Anmeldung erfordert (bei ungeeignetem Wetter findet eine Ersatzveranstaltung statt)



© Pierch-Hack

60 Grandeur et Intimités des paysages – die Umgebung von Troine

Samstag, 30. Mai, um 10.00 Uhr

Rundwanderung zwischen Troine und Buret zur Entdeckung der grenzüberschreitenden Landschaften. Dauer: ca. 3 Stunden. Feste Schuhe nicht vergessen.

Treffpunkt: Parking bei der Kirche von Troine

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur

Info: Claude Schiltz, Tel: 29 04 04 311

Öffentlicher Transport: Buslinie von Clervaux nach Troine, oder von Wiltz nach Troine (www.mobiliteit.lu)



© HFN

61 Orchideenlehrpfad Deiwelskopp

Samstag, 30. Mai, um 10.00 Uhr

Geführte Wanderung über den Orchideenlehrpfad Deiwelskopp in Moersdorf mit Pflanzenbestimmung.

Treffpunkt: Brücke an der Straße zwischen Givenich und Moersdorf

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur

Info: Claudine Felten, Tel: 29 04 04 - 304

62 Bealtaine Festival 2009

Samstag, 30. Mai, 10.00 bis 21.00 Uhr,

Sonntag, 31. Mai, 10.00 bis 19.00 Uhr

„Keltentreffen“ mit Aus- und Darstellern zum Thema: Holzverarbeitung, Töpferei, Ernährung und „Medizin“, Metallverarbeitung, Weben, Musik, etc..

Treffpunkt: Neuhaeusgen, Chalet Nic Rollinger

Organisator: Lëtzebuurger Guiden a Scouten, Administration des Eaux et Forêts

Info und Anmeldung: Tom Lahr, éducateur LGS,

email: tom.lahr@lgs.lu, www.bealtaine.lu

Öffentlicher Transport: Extra Busservice

Munsbach, Schuttrange

63 Gartenbesuch bei M. Jacoby und Besuch des Hesper Parks

Sonntag, 31. Mai, um 14.30 Uhr

Der Garten von Marianne Jacoby wurde vor einigen Jahren mit der Natura-Plakette ausgezeichnet. Der Garten ist sehr formal angelegt mit

viel Buchsbaum. Durch die Vielfalt der diversen Elemente bietet er ein äußerst angenehmes Ambiente. Ganz interessant ist die Ausföhrung des Teiches. Der Hesper Park mit dem Schloss liegt direkt an der Alzette und ist ein Meisterwerk in seiner Gattung. Er ist oft Kulisse für temporäre Ausstellungen.

Treffpunkt: Hesperange Commune

Organisator: AAT-Garten- und Teichfreunde Luxemburgs

Info und Anmeldung: Marianne Jacoby, Tel: 36 74 25

64 Mam Gréngen Zuch an den Parc Naturel des Vosges du Nord

Sonntag, 31. Mai

Anlässlich der 30. Auflage des „Gréngen Zuch“ fahren wir in diesem Jahr ins französische Pays de Bitche, in den Parc Naturel des Vosges du Nord. Es stehen verschiedene Programme zur Auswahl.

Treffpunkt: Einstiegsmöglichkeiten in den Gréngen Zuch bitte im Haus vun der Natur erfragen.

Organisator: NATURA mit den Mitgliedsorganisationen des Haus vun der Natur, CFL

Info: Tagespresse oder NATURA, Haus vun der Natur, Tel: 29 04 04-1, Fax: 29 05 04, www.haus-natur.lu, email: secretariat.commun@luxnatur.lu

Anmeldung bis zum 25. Mai im Haus vun der Natur
Öffentlicher Transport: CFL

JUNI

65 Biodiversität in der Stadt Luxemburg: Glacis bis Limpertsberg

Mittwoch, 3. Juni, um 16.00 Uhr

Am Beispiel der städtischen Viertel des Limpertsbergs werden unterschiedliche Stadtlandschaften, ihre Baustruktur, ihre Natur und die Grenzen und Möglichkeiten der Biodiversität in der Stadt dargestellt.

Treffpunkt: Glacis, Ecke Av. de la Faiencerie

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, Haus vun der Natur

Info und Anmeldung: Georges Moes, email: gmoes@luxnatur.lu, Lea Bonblet, Tel: 29 04 04 313

Öffentlicher Transport: Luxemburg Limpertsberg, Glacis, Charly's Gare



66 „Alles rondrëm de Gaart“: Gartenwoche im Tourist Center in Munshausen

Samstag, 6. bis Sonntag, 14. Juni, täglich von 10.00 bis 18.00 Uhr

Spezielles Animationsprogramm rund um den Garten. Große und kleine Besucher können aktiv am Programm teilnehmen oder einfach zusehen. Im Programm: die Saat, das Auspendenken, die Pflanzung, die Ernte (mit nützlichen Erklärungen).

Treffpunkt: Robbesscheier, Munshausen

Organisator: Tourist Center „A Robbesscheier“

Info: Tel: 92 17 45 - 1, Fax: 92 93 47, www.touristcenter.lu, email: info@robbesscheier.lu

67 Een Dag an der Natur 2009 Samstag, 6. Juni, 10.00 bis 17.00 Uhr

Den Wald mit seinen vielen Facetten erleben: mehr über die Spazierwege in den Wäldern der Stadt erfahren, die Künstler der Schläifmillen besuchen, Galloway-Rinder, Heidschnucken, Lamas und Ziegen aus der Nähe betrachten, zahlreiche Kinderaktivitäten, Eselreiten, der Imker, seine Bienen und Produkte, Wasserkreislauf; Kräuterbörse, Concert apéritif usw. Verpflegung (Grill, Waffeln, ...)

Treffpunkt: Shuttle-Bus ab der Cité jardinière in Bonneweg (rue Anatole France) oder Hamm Kirche nach Schläifmillen (rue Godchaux)

Organisator: Ville de Luxembourg Service des Forêts

Info: Tel: 4796-2565 oder -2456 oder -2450

68 Die Geologie der Kleinen Schweiz

Samstag, 6. Juni, um 14.00 Uhr

Wanderung mit Robert Heintz.

Treffpunkt: Berdorf - Centre Martbusch.

Organisator: SIT Berdorf, 7, An der Laach, L-6550 Berdorf

Info: SIT Berdorf, Tel: 621 24 55 71, email: berdorf.tourisme@pt.lu

69 Am Syrdall téscht Manternach a Märtert: Planzen, Déieren, Lokalhistroesch

Samstag, 6. Juni, um 14.30 Uhr

Treffpunkt: Naturschutzzentrum „A Wiewesch“, Manternach

Organisator: LNVL-Sektion Kanton Gréiwemaacher

Info: Emil Mentgen, Tel: 75 04 96

70 Mir besichen d'Orchideen zu Montenach

Samstag, 6. Juni

Ganztägiger Ausflug mit Fernand Lommer zu den Orchideen von Montenach. Weitere Informationen telefonisch oder in der Tagespresse. Mit Voranmeldung.

Treffpunkt: wird zu einem späteren Zeitpunkt bekannt gegeben

Organisator: LNVL Sektouon Stad

Info und Anmeldung: François Muller, Tel: 44 22 04

71 Bio-Angus-Rinder auf dem Jeekelshaff (Petingen)

Montag, 8. Juni, um 19.00 Uhr

Besichtigung der Angus-Herde und des Bio-Ladens.

Treffpunkt: 70, rue d'Athus, Pétange

Organisator: Guy Arend

Info und Anmeldung: Guy Arend, 11, an de Jenken, Pétange, Tel: 50 35 72 oder 621 325 325

Öffentlicher Transport: ja

72 Loscht op Natur: D'Notzung vun der Landschaft

Dienstag, 9. Juni, um 14.30 Uhr

Geföhrte Wanderung mit Spezialisten des Naturpark Obersauer in und um Insborn. Thema des Monats: Die Nutzung der Landschaft. Dauer: ca. 3 Stunden

Treffpunkt: Insborn - Mairie

Organisator: Naturpark Öwersauer

Info: Naturpark Öwersauer, Tel: 89 93 31-1

Öffentlicher Transport: Bus 535, Bus 619



73 Biodiversität in der Stadt Luxemburg: Stadter Parc bis Merler Kirfech

Mittwoch, 10. Juni, um 16.00 Uhr

Ausgehend vom Stadter Parc werden unterschiedliche Stadtlandschaften Luxemburgs vorgestellt und dabei die unterschiedlichen baulichen Voraussetzungen für die Natur in der Stadt erörtert.

Treffpunkt: Stadter Parc, Königswiese auf der Höhe der Unterföhrung zum Glacis.

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, Haus vun der Natur

Info und Anmeldung: Georges Moes, email: gmoes@luxnatur.lu, Lea Bonblet, Tel: 29 04 04 313

Öffentlicher Transport: Luxemburg Limpertsberg, Glacis, Charly's Gare. Retour: Merl, Kirfech



74 Vom Abfluss zurück ins Gewässer: Gesunde Gewässer dank moderner Kläranlagen

Donnerstag, 11. Juni, 13.00 bis 16.00 Uhr

Gruppenbesichtigung einer Kläranlage mit theoretischer Einföhrung im Kontrollzentrum und anschließendem Rundgang. Kleines Werbeandenken für jeden Teilnehmer.

Treffpunkt: Am Eingangstor der Kläranlage (Verbindungsstraße zwischen Petingen und Athus (B), neben dem Fußballstadion)

Organisator: Gemeindeg syndikat S.i.A.CH.

Info und Anmeldung: Raymond Erpelding, Christian Alverdi, Tel: 23 65 31

Öffentlicher Transport: Bahnhof Lamadelaine ca. 500m von der Kläranlage entfernt

75 Expo-Eschweiler/Wiltz

Samstag, 13. und Sonntag, 14. Juni, von 10.00 bis 18.00 Uhr

Geschäfts- und Handwerker ausstellung in den Straßen des Dorfes.

Treffpunkt: Eschweiler/Wiltz

Organisator: Syndikat Eschweiler (Stand F.S.H.C.L. Sektion Wiltz)

Info: Pierre Berscheid, Tel: 92 96 40

Öffentlicher Transport: ab Bahnhof Wiltz oder Wilwerwiltz mit einer Extra-Buslinie

76 Aus der Imkerpraxis: Königinnenzuchtkurs

Samstag, 13. Juni, um 14.30 Uhr

Vorstellung eines faszinierenden Hobbys: Anweisungen zur Königinnenzucht und -Vermehrung.

Kursleiter: Dr. John Weis und Nico Hamen

Treffpunkt: Eselborn

Organisator: De Cliärrwer Beieverein 1884

Info und Anmeldung: Nico Hamen, 10, op der Lei, Drauffelt, email: hamennic@pt.lu, Tel: 92 90 81 (nach 20.00 Uhr)

Öffentlicher Transport: Clervaux, Navette Clervaux-Eselborn



77 Trèppeltour durrich d'Natur

Sonntag, 14. Juni, Start von 9.00 bis 11.00 Uhr

Im Startgeld ist das Mittagessen inbegriffen

Treffpunkt: Festsaal in Wilwerdange

Organisator: CTF Gaard an Heem Wilwerdang Info und Anmeldung: Pierre Lentz, Tel: 99 85 15, email: lentzpie@pt.lu

Öffentlicher Transport: Wer mit dem Zug kommen möchte, wird in Troisvierges am Bahnhof abgeholt und auch wieder zurück gebracht.

78 Freijors-Trèppeltour

Sonntag, 14. Juni, um 9.00 Uhr

Wanderung bei der „Léiffrächen“ in Kayl

Treffpunkt: Parking Léiffrächen

Organisator: LNVL Sektioun Diddeleng

Info und Anmeldung: Micheline Del Negro, Tel: 51 65 36, email: midn@tele2.lu

79 Fest vun der Natur

Sonntag, 14. Juni, 10.00 bis 18.00 Uhr



Das Haus vun der Natur lädt zum traditionellen Sommerfest in Kockelscheuer ein. Sie können sich bei den vielen Informationsständen über Natur und Umwelt informieren. Die verschiedenartigsten Verkaufsstände bieten Ihnen viele umweltfreundliche, traditionelle oder naturverbundene Produkte an. Produzenten und Verarbeiter präsentieren Ihnen ihre biologischen Lebensmittel. Für Groß und Klein bieten die Zirkusschule, unsere Esel sowie verschiedene Bastelateliers und andere Aktivitäten Animation und Spaß. Für Essen und Trinken aus der Bio-Vollwertküche ist gesorgt. Eintritt: 2 € (Kinder bis 12 Jahre Eintritt frei)

Treffpunkt: Haus vun der Natur

Organisator: Haus vun der Natur mit seinen Mitgliedsorganisationen

Info: Haus vun der Natur, Tel: 29 04 04 - 1, Fax: 29 05 04, email: secretariat.commun@luxnatur.lu, www.haus-natur.lu

Öffentlicher Transport: VdL-Bus Nr. 18, P&R Kockelscheuer und RGTR-Bus Nr. 200, Haltestelle Kräizhaff

80 Geführte Wanderung Heelkraider

Sonntag, 14. Juni, um 14.30 Uhr

Vom Fest vun der Natur aus startet die geführte Wanderung zum Thema Heilkräuter mit Paul Felten. Anschließend Rückkehr zum Haus vun der Natur.

Treffpunkt: Haus vun der Natur

Organisator: Haus vun der Natur, LNVL

Info: Paul Felten, Tel: 37 03 75

Öffentlicher Transport: VdL-Bus Nr. 18, P&R Kockelscheuer und RGTR-Bus Nr. 200, Haltestelle Kräizhaff

81 Vies de femmes – Femmes légendaires

Sonntag, 14. Juni, um 15.00 Uhr

Geschichtliche Stadtführung, die auch durch den Park der Stadt Luxemburg führt. Dauer: ca. 3h

Treffpunkt: LCTO, Place Guillaume II

Organisator: Luxembourg City Tourist office

Info und Anmeldung: Diane Olinger, Germain Weber, Tel: 4796-2709

Öffentlicher Transport: Ja, der Treffpunkt befindet sich mitten im Stadtzentrum

82 Naturnahe Grünflächenpflege in der Gemeinde Betzdorf: Betzdorf

Dienstag, 16. Juni, um 19.15 Uhr

Beim Spaziergang sollen unterschiedliche Beispiele von naturnaher Gestaltung und Unterhalt kommunaler Grünflächen aus Berg und Betzdorf vorgestellt werden. Dabei werden sowohl die Vorzüge für die biologische Vielfalt und den Schutz der Umwelt aufgezeigt, als auch gestalterische Fragen behandelt.

Treffpunkt: Parking Gemeinde Betzdorf in Berg

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, Gemeinde Betzdorf

Info: Georges Moes, email: g.moes@luxnatur.lu, Raymond Aendekerk, Tel: 34 94 10 26

Anmeldung: Haus vun der Natur, Tel: 29 04 04 1, Georges Moes, email: g.moes@luxnatur.lu

83 Canecher Wengertsbiere

Mittwoch, 17. Juni, um 19.00 Uhr

Präsentation des „Canecher Wengertsbiere“ mit Bio-Weinprobe.

Treffpunkt: Anfang des Lehrpfads „Canecher Wengertsbiere“

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, LNVL Sektion Canach-Lenningen

Info: Gilles Weber, Yves Kail, Tel: 29 04 04 - 319



84 Ausflug in die Kurpfalz

Samstag, 20. bis Dienstag, 23. Juni, Start am 20. Juni um 8.00 Uhr

20. Juni: Besuch der Privatgärten Wolmershäuser und Marburger. 21. Juni: Führung durch den Schlosspark in Schwetzingen durch Frau von Lobenstein sowie Führung durch den Schau- und Sichtungsgarten Hermannshof. 22. Juni: Besuch der Privatgärten Maikammer und Dr. Walter Lahl. 23. Juni: Besuch der Privatgärten Zimmermann und Völker sowie der Staudengärtnerei Kirschenlohr.

Wir wohnen im Hotel Domhof in Speyer. Beschreibungen der Ziele finden Sie im Heckefräschr 99/100+101.

Treffpunkt: P&R Kockelscheuer

Organisator: AAT-Garten- und Teichfreunde Luxemburgs

Info: Jeannine Sponville, Tel: 23 66 86 44

85 „Alles rondrëm d'Bei“: Bienenwoche im Tourist Center in Munshausen

Samstag, 20. bis Sonntag, 28. Juni, täglich von 10.00 bis 18.00 Uhr

Bienenlehrpfad, Besichtigung der Bienenvölker, Honig schleudern, Kerzen gießen, etc. . .

Treffpunkt: Robbesscheier, Munshausen

Organisator: Tourist Center „A Robbesscheier“

Info: Tel: 92 17 45 - 1, Fax: 92 93 47, www.touristcenter.lu, email: info@robbesscheier.lu

85a Zwischen drei Ländern – Eine Wanderung durch das mittlere Ourtal

Samstag, 20. Juni, um 10.30 Uhr

Eine geführte Wanderung durch das mittlere Ourtal, bei der die einzigartige Natur der Our und Projekte zu deren Schutz vorgestellt werden. Dauer: ca. 4 - 4,5 Stunden. Das Picknick zum Mittagessen bitte nicht vergessen.

Treffpunkt: Europa-Denkmal am Dreiländereck in Ouren (B)

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, Naturpark Our, Interreg „Contrat de rivière Our“

Info: Martine Peters, Tel: 29 04 04-318, email: m.peters@luxnatur.lu

86 Pflanzen an Déieren

Sonntag, 21. Juni, um 9.30 Uhr

Spaziergang von ca. 4km mit Erklärungen über Pflanzen, Tiere, Vogelstimmen.

Treffpunkt: Straße Mamer-Kehlen, Parking

Organisator: NVS Mamer

Info und Anmeldung: Erny Wilhelm, Tel: 30 90 12

87 Skulpturewee zu Lëtz

Sonntag, 21. Juni, um 10.00 Uhr

Weitere Informationen siehe Aktivität Nr. 12

Info und Anmeldung: Naturpark Öwersauer, Tel: 89 93 31-1

Anmeldung bis zum 19. Juni



88 Forstwirtschaft und feuchte Talwiesen: eine neue Partnerschaft!

Sonntag, 21. Juni, um 14.00 Uhr

Talgründe sind sehr artenreiche halb-natürliche Lebensräume. Um diese Feuchtgebiete rentabler zu bewirtschaften, wurden viele Täler der Ardennen mit Fichten aufgeforstet und verloren so einen Großteil ihrer biologischen Vielfalt. Das Interreg IVA Projekt „Restauration écologique transfrontalière – Grenzüberschreitende ökologische Restaurierung“ vereint 9 luxemburgische und wallonische Partner, u.a. die Fondation Hëllef fir d'Natur, das Umweltministerium und die Forstverwaltung. Das Projekt versucht gezielt, die Fichtenanpflanzungen abzuholzen und die Lebensräume der feuchten Talgründe wiederherzustellen. Diese Wanderung von 5 km führt an einigen dieser wiederherzustellenden Feuchtzonen vorbei.

Treffpunkt: Parking bei der Kirch, Basbellain

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur

Info: Fondation Hëllef fir d'Natur, Tel: 26 90 81 27, www.hfn.lu

89 Naturreservat Schlammwiss: Brutvögel und vieles mehr

Sonntag, 21. Juni, um 9.00 Uhr

Seltene Brutvögel wie Teichrohrsänger, Eisvogel, Wasserralle, Rohrammer, Schwarzkehlchen usw. brüten im Reservat „Schlammwiss-Uebersyren“ der Fondation Hëllef fir d'Natur. Bitte denken Sie an Stiefel und angemessene Kleidung sowie wenn möglich ein Fernglas. Hunde müssen zuhause bleiben.

Treffpunkt: Parkplatz beim Fußballfeld in Uebersyren

Organisator: LNLV - Ieweschte Syrdall, Beringungsstation Uebersyren, Fondation Hëllef fir d'Natur, Biologische Station SIAS

Info und Anmeldung: Jim Schmitz, Tel: 621 29 36 95, email: j.p.schmitz@luxnatur.lu

Öffentlicher Transport: Bahnhof Munsbach

90 18. Open Air Konschtfestival Lellingen

Dienstag, 23. Juni, von 10.00 bis 18.00 Uhr

Über 100 Künstler malen den ganzen Tag in Lellingen. Ausstellungen in 5 Scheunen. Animation mit Musik, Akrobaten und Clowns, Kinderateliers.

Treffpunkt: Lellingen, Kiischpelt

Organisator: Gemeinde Kiischpelt und Vereine

Info: Tel: 92 06 63, www.sik.lu, email: sik@pt.lu

91 Schofs-Dag

Sonntag, 28. Juni, um 10.10 Uhr

3. Auflage des „Schofs-Dag“, organisiert von der LNLV Sektion Canton Clervaux gemeinsam mit dem Projekt „Natur-Aarbichten“ auf dem Hof von CNDS -Naturaarbechten, Haus Nr. 54 in Binsfeld. Morgens werden von der Maulusmühle aus verschiedene Naturschutzgebiete rund um Binsfeld besichtigt. Mittags können auf dem Grillplatz Schafs-Produkte aus dem Schafs-Projekt probiert werden.

Treffpunkt: Maulusmühle

Organisator: LNLV Sektion Canton Clervaux, CNDS -Naturaarbechten

Info und Anmeldung: Tel: 26 90 80 99

92 Bio-Haff-Fest

Sonntag, 28. Juni, von 11.00 bis 18.00 Uhr

Fest mit verschiedenen Verkaufs- und Infoständen, Animation für Groß und Klein, biologisches Essen und Getränke. Führungen über den Hof und die Felder.

Treffpunkt: Carelshaff, Colmar-Berg

Organisator: bio-LABEL, Demeter

Info: bio-LABEL, Raymond Aendeckerk, Tel: 26 15 23 88, email: aendeckerk@biolabel.lu, www.biolabel.lu

Öffentlicher Transport: Zug bis Colmar-Berg, ca. 2km bis Carelshaff

93 Mediterraner Garten Schwebsingen

Sonntag, 28. Juni, um 16.00 Uhr

Der mediterrane Garten in Schwebsingen bietet eine überraschende Fülle an Nutz- und Zierpflanzen, wobei ein besonderes Augenmerk auf die Kultur mediterraner oder anderer wärmeanspruchsvoller Arten gelegt wird. Ein Rundgang durch den Garten stellt nicht nur unterschiedliche Arten vor, er soll auch Anregungen bieten, um im eigenen Garten tätig zu werden.

Treffpunkt: Hofeingang, 89, route du vin, Schwebsange

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, Charles Roovers und Dieter Lingener

Info: Georges Moes, email: g.moes@luxnatur.lu

Anmeldung: Georges Moes, email: g.moes@luxnatur.lu, Haus vun der Natur, Tel: 29 04 04 1



JULI

94 Fledermaus – Nachtwanderung

Freitag, 3. Juli, um 21.30 Uhr

Nachtwanderung zur Fledermausbeobachtung zusammen mit Sicono-Westen.

Treffpunkt: Kirche Niederkorn

Organisator: Ville de Differdange – Service écologique, Sicono-Westen

Info: Service écologique, Ville de Differdange, Gilles Wagener, Tel: 58 77 1 - 12 52

95 Biodiversitäts-Rallye

Samstag, 4. Juli,

Start in Gruppen ab 14.00 Uhr

Rallye mit Stationen, anhand welcher die Stadt als Lebensraum, ihre Natur sowie die Grenzen und Möglichkeiten der Biodiversität in der Stadt entdeckt werden. An den von den Pfadfindern ausgearbeiteten Stationen kann die ganze Familie teilnehmen, aber auch alle anderen 5er Gruppen.

Treffpunkt: Home HOGA (FNEL), 4, rue de la Semois, Luxembourg-Hollerich

Organisator: HOGA (Luxembourg-Hollerich/Gare) und les Aigles (Rollingergrund) der FNEL-Scouten a Guiden in Zusammenarbeit mit Fondation Hëllef fir d'Natur, Haus vun der Natur

Info und Anmeldung: Lea Bonblet, Haus vun der Natur, Tel: 29 04 04 313

Bei Anmeldung im Voraus Verteilung der Startzeiten möglich

Öffentlicher Transport: Buslinie 15, Haltestelle Nancy



96 Entfernen vom Springkraut an der Bleses

Samstag, 4. Juli, von 10.00 bis 16.00 Uhr

Wer aktiven Naturschutz betreiben will, ist hier ganz richtig. Das Springkraut (lat. Impatiens glandulifera), eine invasive Pflanzenart, welche die Biodiversität einheimischer Pflanzenarten reduziert, wird an der Bleses entfernt. Für Kinder hält der Panda-Club tolle Animationen bereit. Festes Schuhwerk (Stiefel) erforderlich!

Treffpunkt: Merscheid/Puetscheid, bei der Kirche

Organisator: Naturpark Our, Fondation Hëllef fir d'Natur, Panda-Club

Info und Anmeldung: Naturpark Our, Tel: 90 81 88 35, www.naturpark-our.lu, email: beatrice.casagranda@naturpark-our.lu

97 Hofbesichtigung und Feldbegehung auf dem Demeter-Betrieb Schanck-Haff

Samstag, 4. Juli, von 14.00 bis 16.30 Uhr

Besichtigung der Tierhaltung (Schweine, Milchkühe) und des Ackerbaus (Getreide aus eigener Züchtung, Möhren, Kartoffeln).

Treffpunkt: Schanck-Haff, Duareffstrooss Nr.10, Hupperdange

Organisator: Verain fir biologesch-dynamesch Landwirtschaft, 13, Parc d'Activité Syrdall, L-5365 Munsbach

Info und Anmeldung: Jos Schanck, Tel: 99 75 08, Fax: 97 94 44, email: josschanck@gmail.com

98 Trèppeltour „Natur pur?“

Sonntag, 5. Juli, um 10.00 Uhr

Geführte Wanderung über den neuen Entdeckungspfad „Natur pur?“ zwischen „Misärsbréck“ und „Bungerefermillen“. Entdecken Sie die Landschaft der Obersauer im Wandel der Zeit. Tagesausflug inklusive Mittagessen, 7 km (teilweise anspruchsvoll).

Treffpunkt: Parkplatz am Pont Misère

Organisator: Naturpark Öwersauer, Administration des Eaux et Forêts

Info und Anmeldung: Naturpark Öwersauer, Tel: 89 93 31-1. Anmeldung bis zum 1. Juli

99 Entdecke die Natur rund um Junglinster – Radtour

Sonntag, 5. Juli, um 10.00 Uhr

Während einer 2-stündigen Radtour können Sie die Natur- und Kulturlandschaften der Region Junglinster entdecken und Informationen zu den Schutz- und Nutzungsmaßnahmen zu ihrem Erhalt bekommen.

Treffpunkt: Junglinster, Busbahnhof

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, Umweltkommission und Gemeinde Junglinster

Info und Anmeldung: Gilles Weber, email: gil.web@luxnatur.lu, Tel: 29 04 04 306

Öffentlicher Transport: Bahnhof Junglinster

100 Gaarden-Grillparty mat Porte Ouverte

Sonntag, 5. Juli, um 12.00 Uhr

Wir organisieren eine Grillparty in unserer Gartenanlage. Besucher haben die Möglichkeit, die Gärten der Mitglieder zu besichtigen.

Treffpunkt: Cité jardinière Uelzecht, rue de Bastogne, Beggen

Organisator: CTF Beggen

Info und Anmeldung: Pierre Hollenfeltz, Tel: 33 80 32, Alice Ernst-Rolling, Tel: 37 19 51, email: aernst@pt.lu

101 Minefest: Op der Spur vum Antimon

Dienstag, 7. Juli, um 11.00 Uhr

Wanderung von ca. 3 km

Treffpunkt: Centre Culturel, Goesdorf

Organisator: Syndicat d'Initiative Gemeinde Goesdorf, Institut Géologique Michel Lucius

Info und Anmeldung: John Mersch, Tel: 621 27 79 13

Öffentlicher Transport: Navette: Goebelsmühle-Bahnhof-Centre Culturel Goesdorf und zurück

102 Mam Velo bei de Biobauer Samstag, 11. Juli (Zeiten werden bei der Anmeldung bekannt gegeben)

Geführte Rad-Tour (35km) Troisvierges-Clervaux. Mittagessen im „Schanck-Haff“ (Hupperdange) mit Besichtigung des Bio-Hofs. Nachmittags Rückfahrt über Munshausen nach Clervaux. Mittelschwere Tour auf Wirtschaftswegen und meist ruhigen Straßen. Nicht geeignet für Sportfahrräder.

Treffpunkt: Troisvierges, Bahnhof

Organisator: Lëtzebuurger Vélos-Initiativ (LVI) und Naturpark Our

Info und Anmeldung: LVI, Gust Muller, Tel: 43 90 30 29

Anmeldung unbedingt erforderlich bis zum 15.06.09

Öffentlicher Transport: Bahnhof Troisvierges



103 A la découverte du patrimoine – Troisvierges und Umgebung

Samstag, 11. Juli, um 10.15 Uhr

Kultur und Natur - Rundwanderung um Troisvierges. Dauer: ca. 4-5 Stunden. Picknick mitbringen sowie feste Schuhe nicht vergessen.

Treffpunkt: Bahnhof Ulflingen

Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur

Info: Claude Schiltz, Tel: 29 04 04 311

Öffentlicher Transport: Zuglinie Luxemburg-Troisvierges, Ankunft um 10.15 Uhr

104 Porte ouverte beim Haus vun der Natur

Samstag, 11. Juli, von 14.00 bis 17.00 Uhr

Entdecken Sie das Gelände und die Tiere des Haus vun der Natur

Treffpunkt: Haus vun der Natur, Kockelscheuer

Organisator: Haus vun der Natur

Info: Haus vun der Natur, Tel: 29 04 04 - 1,

Fax: 29 05 04, www.haus-natur.lu,

email: secretariat.commun@luxnatur.lu

Öffentlicher Transport: VdL-Bus Nr. 18, P&R Kockelscheuer und RGTR-Bus Nr. 200, Haltestelle Kräizhaff

105 Weicherdingen und seine architektonischen Schönheiten

Samstag, 11. Juli, von 14.30 bis 17.00 Uhr

Geführter Rundgang mit Marc Schoellen durch Weicherdingen. Sie erfahren auch etwas über die Wildtiere, die früher selbstverständlich bei uns in den Dörfern lebten. Fotorallye für Groß und Klein. Ausklang im Café Bourg in Weicherdange.

Treffpunkt: Weicherdange, bei der Kirche

Organisator: Naturpark Our, mouvement écologique

Info: Naturpark Our, Tel: 90 81 88 35,

Fax: 90 91 89, www.naturpark-our.lu,

email: beatrice.casagrande@naturpark-our.lu,

106 Porte ouverte an der Fleegestatioun fir wëll Déieren zu Diddeléng

Sonntag, 12. Juli, von 9.30 bis 18.00 Uhr

Geführte Besichtigungen, Essen und Getränke, Tombola, Verkauf von Fotos und Büchern.

Treffpunkt:

Centre de Soins pour la Faune Sauvage, Parc Léih, Dudelange

Organisator: LNVL asbl - Fleegestatioun fir wëll Déieren

Info: Jean François, Tel: 51 31 14, email: jean.francois@vo.lu



107 Skulpturewee zu Lëtz

Sonntag, 12. Juli, um 10.00 Uhr

Weitere Informationen siehe Aktivität Nr. 12

Info und Anmeldung: Naturpark Öwersauer, Tel: 89 93 31-1

Anmeldung bis zum 10. Juli

108 Sentier des Passeurs, Troisvierges

jeweils Sonntag, 12., 19. und 26. Juli,

2., 9. und 16. August, um 10.15 Uhr

Auf den Spuren der Fluchthelfer. Geführte Wanderung von ca. 8km auf dem „Sentier des Passeurs“. Dauer: ca. 3 Stunden. Kosten: 2 Euro, Kinder unter 10 Jahren gratis.

Treffpunkt: Troisvierges, Bahnhof

Organisator: ORTAL, Guides touristiques des Ardennes, SI Troisvierges, Naturpark Our.

Info: ORTAL, Tel: 26 95 05 66, email: secretariat@ortal.lu

Öffentlicher Transport: Bahnhof Troisvierges

109 Flotten Dag zu Kautebaach

Sonntag, 12. Juli, um 10.30 Uhr

Geführter Spaziergang durch die schöne Natur rund um Kautenbach. Gemeinsames Mittagessen im Centre Culturel.

Treffpunkt: Parking Kautenbach

Organisator: Syndicat d'Initiative et du Tourisme AKM Kautebaach

Info: Monique Buchholtz, Tel: 26 95 00 92 oder 621 23 13 84, Fax: 26 95 39 69, email: fermon@pt.lu

Anmeldung: Buchholtz, Tel: 26 95 00 92 oder 621 23 13 84, email: fermon@pt.lu, Kaiser, Tel: 95 70 53 oder 691 95 70 53, email: rkaiser@pt.lu

Öffentlicher Transport: Kautenbach ist bequem im Stundentakt mit dem Zug zu erreichen.

110 Loscht op Natur: D'Sauer an de Stauséi

Dienstag, 14. Juli, um 14.30 Uhr

Geführte Wanderung mit Spezialisten des Naturpark Obersauer in und um Insenborn. Thema des Monats: Die Sauer und der Stausee. Dauer: ca. 3h.

Treffpunkt: Insenborn - Mairie

Organisator: Naturpark Öwersauer

Info: Naturpark Öwersauer, Tel: 89 93 31-1

Öffentlicher Transport: Bus 535, Bus 619

111 City-Bëschfest 2009

Samstag, 18. Juli, 12.00 bis 24.00 Uhr

Grillfest mit ausschließlich Produkten vom (Luxemburger) Wild (Wildschwein-Grillwurst, Hirsch-Mettwurst, Wildschwein-Koteletts, etc.).

Infomobil der FSHCL, um das Luxemburger Wild zu zeigen und zu erfahren (Tastisinn).

Bogenschießenclub „Wilhelm Tell“ bietet Bogenschießen für Kinder und Erwachsene an.

Treffpunkt: Wald von Strassen: beim

Freiheitsbaum (zwischen Strassen und Bridel)

Organisator: Fédération Saint Hubert des Chasseurs du Luxembourg, Section Luxembourg-Ville

Info: Hendrik Kühne, Sekretär der Sektion Luxembourg-Ville, Tel: 621 271 486, email: hkk@pt.lu, Fax: 26 701 771

Öffentlicher Transport: Lediglich mit dem Fahrrad von Strassen und von Bridel aus.

112 Hofbesichtigung und Feldbegehung auf dem Demeter-Betrieb Schanck-Haff

Samstag, 18. Juli, von 14.00 bis 16.30 Uhr

Besichtigung der Tierhaltung (Milchkühe, Schweine) und des Ackerbaus (Getreide aus eigener Züchtung, Möhren, Kartoffeln)

Treffpunkt: Schanck-Haff, Duareffstrooss Nr. 10, Hupperdange

Organisator: Veräin fir biologesch-dynamesch Landwirtschaft, 13, Parc d'Activité Syrdall, L-5365 Munsbach

Info und Anmeldung: Jos Schanck, Tel: 99 75 08, Fax: 97 94 44, email: josschanck@gmail.com

113 11. Braneburger Maart „Op de Geschmach komm“

Sonntag, 19. Juli, von 10.00 bis 18.00 Uhr

Erlebnismarkt mit Produzenten aus Luxemburg und anderen Regionen, Animation, Konzerte, Ausstellungen und spezielle Kinderaktivitäten.

Treffpunkt: Brandenburg, im ganzen Ort

Organisator: Gemeinde Tandel und Vereine, Naturpark Our

Info: Naturpark Our, email: info@naturpark-our.lu, www.naturpark-our.lu, Tel: 90 81 88 32

114 Biotop-Pflege im Wald

Donnerstag, 23. Juli, um 17.00 Uhr

Exkursion, die den Umgang mit den unterschiedlichen Biotopen im Wald erläutert.

Treffpunkt: unter www.privatbesch.lu oder Tel: 89 95 65 1

Organisator: Lëtzebuurger Privatbësch

Info und Anmeldung: Lëtzebuurger Privatbësch, Winfried von Loë, Tel: 89 95 65 65

AUGUST

115 Skulpturewee zu Lëtz
Sonntag, 9. August, um 10.00 Uhr

Weitere Informationen siehe Aktivität Nr. 12

Info und Anmeldung: Naturpark Öwersauer, Tel: 89 93 31-1

Anmeldung bis zum 7. August

116 Loscht op Natur: Villfalt an der Landschaft

Dienstag, 11. August, um 14.30 Uhr

Geführte Wanderung mit Spezialisten des Naturpark Obersauer in und um Insborn. Thema des Monats: Vielfalt in der Landschaft. Dauer ca. 3 Stunden

Treffpunkt: Insborn – Mairie

Organisator: Naturpark Öwersauer

Info: Naturpark Öwersauer, Tel: 89 93 31 - 1

Öffentlicher Transport: Bus 535, Bus 619



117 Krautwäschfeier

Samstag, 15. August, um 10.30 Uhr

Segnung des „Krautwäsch“

Treffpunkt: Centre Culturel Nocher

Organisator: CTF Gaart an Heem Dol/ Nacher, Chorale Caecilia, Gemeinde Goesdorf

Info und Anmeldung: Jos Crochet, Tel: 621 136 400

Öffentlicher Transport: Navette Kautenbach-Bahnhof Nocher und zurück

118 Die Flussperlmuschel: Erhalt der bedrohten Art durch Lebensraumverbesserungsmaßnahmen und Zucht

Sonntag, 16. August, um 09.30 Uhr

Das LIFE-Natur Projekt von der Fondation Hëllef fir d’Natur und ihren Partnern versucht die europaweit vom Aussterben bedrohte Flussperlmuschel durch Nachzucht sowie durch Maßnahmen zur Aufbesserung des Lebensraumes zu erhalten. Die Wanderung gibt einen Einblick in die Lebensweise der Art, die Renaturierungsmaßnahmen sowie die Zuchtmethodik. Wasserfeste Schuhe/Stiefel sind unbedingt erforderlich.

Treffpunkt: Parking Restaurant Cornelyshaff in Heinerscheid. Von hier aus werden Fahrgemeinschaften organisiert.

Organisator: Fondation Hëllef fir d’Natur, Projekt LIFE-Natur „Flussperlmuschel“

Info: Tel: 26 90 81 27 (Bürostunden), www.flussperlmuschel.lu



119 Naturreservat Schlammwäiss: Porte ouverte

Sonntag, 16. August

Tag der offenen Tür mit Führungen um 09.00 und um 14.30 Uhr. Bitte denken Sie an Stiefel und angemessene Kleidung sowie wenn möglich ein Fernglas. Hunde müssen zuhause bleiben.

Treffpunkt: Parkplatz beim Fußballfeld in Uebersyren

Organisator: LNL – Ieweschte Syrdall, Beringungsstation Uebersyren, Fondation Hëllef fir d’Natur, Biologische Station SIAS

Info und Anmeldung: Jim Schmitz, Tel: 621 29 36 95, email: j.p.schmitz@luxnatur.lu

Öffentlicher Transport: Bahnhof Munsbach

120 Exkursion in PEFC-zertifiziertem Wald

Samstag, 22. August, 9.00 bis 12.00 Uhr

Die Exkursion gibt Einblicke in den Umgang mit einem PEFC-zertifizierten Wald: ökologische, ökonomische und soziale Aspekte.

Treffpunkt: unter www.privatbesch.lu oder Tel: 89 95 65 1

Organisator: Lëtzebuurger Privatbësch

Info und Anmeldung: Lëtzebuurger Privatbësch, Winfried von Loë, Tel: 89 95 65 65

121 3. Dahlienfest

Samstag, 22. August ab 18.00 Uhr,

Sonntag, 23. August ab 10.00 Uhr

Im Mittelpunkt stehen die Dahlien: Ausstellung von Einzelblumen, Sträußen, Gestecken und Bildern. Musikalische Unterhaltung und Restauration.

Treffpunkt: Centre Culturel, rue de Binsfeld, Troisvierges

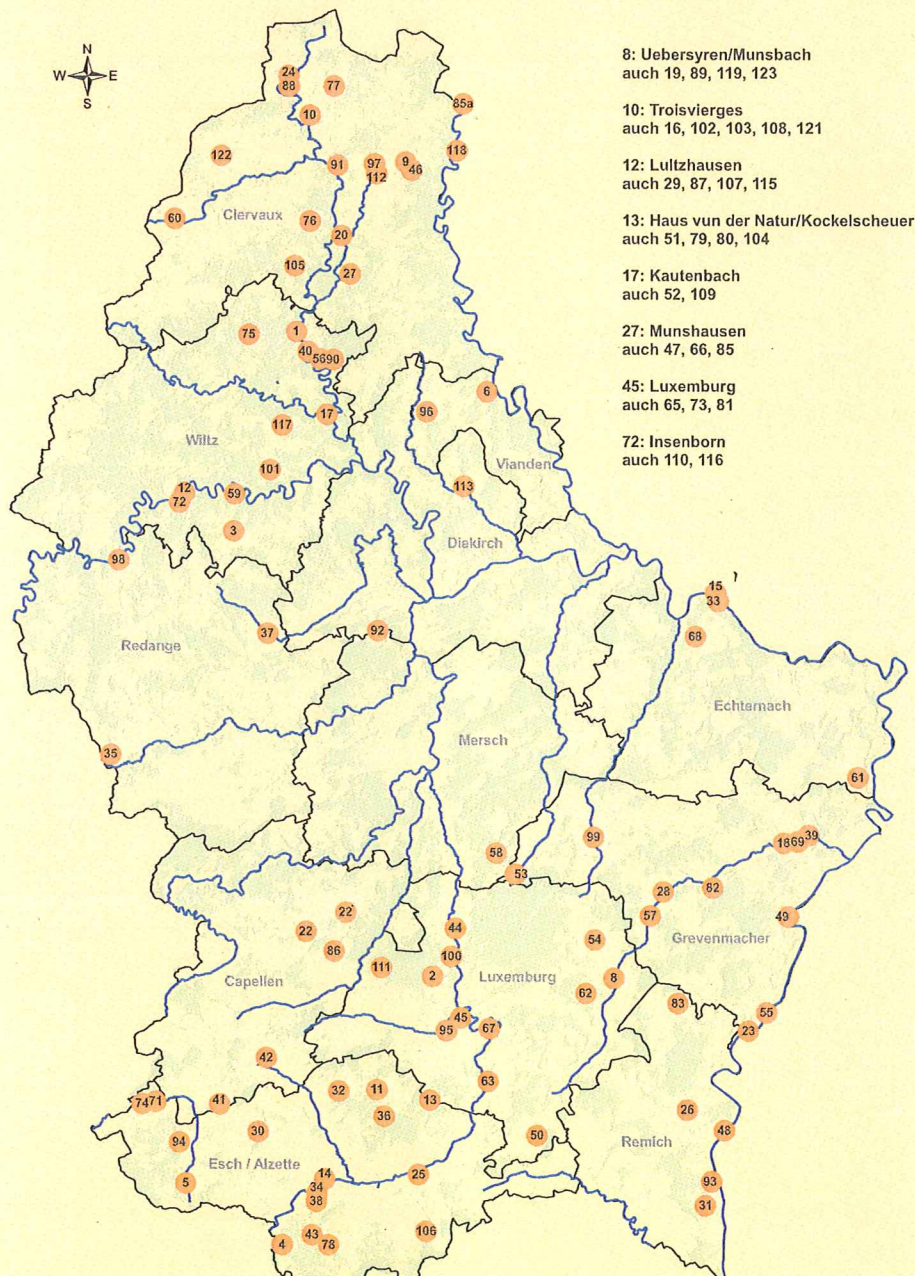
Organisator: CTF Troisvierges

Info: Sanny Miessen, Tel: 99 89 35, www.ctf-troisvierges.lu

Öffentlicher Transport: ab dem Bahnhof

Troisvierges 10min Fußweg oder Bus

Übersichtskarte der Aktivitäten



- 8: Uebersyren/Munsbach auch 19, 89, 119, 123
- 10: Troisvierges auch 16, 102, 103, 108, 121
- 12: Lultzhausen auch 29, 87, 107, 115
- 13: Haus vun der Natur/Kockelscheuer auch 51, 79, 80, 104
- 17: Kautenbach auch 52, 109
- 27: Munshausen auch 47, 66, 85
- 45: Luxemburg auch 65, 73, 81
- 72: Insborn auch 110, 116

- 7: Kalmthout (Belgien)
- 64: Parc Naturel des Vosges du Nord (Frankreich)
- 70: Monténach (Frankreich)
- 84: Kurpfalz (Deutschland)

122 Natur an Kultur ronderem Hoffelt

Samstag, 29. August 2009, um 14.00 Uhr

Kultur und Natur - Rundwanderung um Hoffelt, Besichtigung der Schiefergruben in Emeschbaach (2-3 Stunden). Feste Schuhe nicht vergessen.

Treffpunkt: Barteshaus (Hoffelt)



Organisator: Fondation Hëllef fir d'Natur, ACTEW, SI Commune de Winrange

Info: Claude Schiltz, Tel: 29 04 04 311
Anmeldung erwünscht

123 Naturreservat Schlammwiss: Hëllef fir d'Natur Reservat by Night

Samstag, 29. August, um 19.00 Uhr

Besuch des Naturschauspiels Rauchschnalben am Schlafplatz. Baumfalken, Sperber, usw. Mit Beringung. Bitte denken Sie an Stiefel und angemessene Kleidung sowie wenn möglich ein Fernglas. Hunde müssen zuhause bleiben.

Treffpunkt: Parkplatz beim Fußballfeld in Uebersyren

Organisator: LNVL - Ieweschte Syrdall, Beringungsstation Uebersyren, Fondation Hëllef fir d'Natur, Biologische Station SIAS

Info und Anmeldung: Jim Schmitz,
Tel: 621 29 36 95,
email: j.p.schmitz@luxnatur.lu

Öffentlicher Transport: Bahnhof Munsbach

Kalender der Aktivitäten „En Dag an der Natur 2009“

	APRIL	MAI	JUNI	JULI	AUGUST
1	Mi	Fr Tag der Arbeit 6	Pfingstmontag 6	Mi	Sa 6
2	Do 3	Sa 6 15 16	Di	Do	So 6 108
3	Fr	So 6 17 18	Mi 65	Fr 94	Mo 6
4	Sa 4	Mo	Do	Sa 95 96 97	Di 6
5	So 4	Di	Fr	So 6 98 99 100	Mi 6
6	Mo	Mi	Sa 66 67 68 69 70	Mo	Do 6
7	Di	Do 19	So 6 66	Di 101	Fr 6
8	Mi	Fr 19 20 21 22	Mo 66 71	Mi	Sa 6
9	Do	Sa 19 21 22 23 24	Di 66 72	Do	So 6 108 115
10	Fr	So 6 21 25 26 27 28 29 30 31 32	Mi 66 73	Fr	Mo 6
11	Sa 5	Mo	Do 66 74	Sa 102 103 104 105	Di 6 116
12	So 6	Di	Fr 66	So 6 106 107 108 109	Mi 6
13	Mo 6	Mi	Sa 66 75 76	Mo 6	Do 6
14	Di	Do	So 6 66 75 77 78 79 80 81	Di 6 110	Fr 6
15	Mi	Fr	Mo	Mi 6	Sa Maria Himmelfahrt 6 117
16	Do	Sa 33 34 35 36	Di 82	Do 6	So 6 108 118 119
17	Fr	So 6 37 38 39 40 41 42 43	Mi 83	Fr 6	Mo 6
18	Sa	Mo	Do	Sa 6 111 112	Di 6
19	So 6 7	Di 44	Fr	So 6 108 113	Mi 6
20	Mo	Mi 45	Sa 84 85 85a	Mo 6	Do 6
21	Di	Do Christi Himmelfahrt 6 46	So 6 84 85 86 87 88 89	Di 6	Fr 6
22	Mi	Fr	Mo 84 85	Mi 6	Sa 6 120 121
23	Do	Sa 47 48 49 55	Di Nationalfeiertag 6 84 85 90	Do 6 114	So 6 121
24	Fr	So 6 47 50 51 52 53 54	Mi 85	Fr 6	Mo 6
25	Sa 8 9 10	Mo 47 56	Do 85	Sa 6 9	Di 6
26	So 6 11 12 13 14	Di 47 57	Fr 85	So 6 108	Mi 6
27	Mo	Mi 47	Sa 9 85	Mo 6	Do 6
28	Di	Do 47 58	So 6 85 91 92 93	Di 6	Fr 6
29	Mi	Fr 47 59	Mo	Mi 6	Sa 6 9 122 123
30	Do	Sa 9 47 60 61 62	Di	Do 6	So 6
31		So Pfingsten 6 47 62 63 64		Fr 6	Mo

Aktivitäten 1 und 2: bitte genaue Termine beim Organisator erfragen.